

Viviana Tipiani Yarlequé

Lima - Peru

Email: viviana.tipiani[at]gmail.com

Objectives:

- Go global - focus on other geographical markets.
- High customer loyalty for long term collaboration.
- Maintain a good local and international reputation.
- Work on topics that I am passionate about

Mission:

Be a bridge of communication among cultures and individuals. Join people together and help them better understand each other and enrich cultural understanding.

Vision:

Be a highly qualified + A1 professional recognized locally and internationally.

Qualities:

- Professionalism
- Friendly working environment
- Good team player (outsourcers, direct customers,colleagues)
- Flexibility
- Eager to learn and relearn
- High levels of motivation
- Cross-cultural background
- International experience
- Independent
- World citizenship

Skills:

- Interpreting (Simultaneous, Consecutive & Liaison)
- Translating
- Proofreading
- Localizing for the Latin American market.
- Project management.

Collaborate(d) with: Imarpe, Congress of the Republic of Peru, Cepis, INDECOPI, Parliamentary Asia Pacific Forum or the Task Force for Emergency Management, INDECI, RPP, Foro educativo, Siemens, HSBC, Interbank, MIFEL, Infosys, Telefonica, Comsol, De origen Traducciones, Facesso, MBE SAC, Alllanguage, Hispana Idiomas, Langrow, ABC translations, Melvi, MG&Partner, Global translate, GIZ, SWISSCONTACT, ComVoMujer, Friends of the Earth & la Vía Campesina

Other working experience:

- Cross cultural trainer:
Language and cultural trainer in Peru, Germany, India and Panama. (Spanish, English and German)
- Co-assistant in foreign students seminars of Stube Niedersachsen
- Receptionist - youth guide with RUF Jugendresien in Spain and Greece.

Probono work:

Volunteer interpreter and translator for Social Fora and social networks.

Hobbies:

Travel, photography, adventure sports: trekking, climbing, reading, dancing, listening to world music, eating and drinking, Sudokus and talking with friends in real life and in the Cloud.

Traveller:

Travel to different countries around the world in South America, Europe, Asia, Central America, and Africa to improve my intercultural communication skills and knowledge of several cultures and languages (accents and language varieties)

For a detailed resumé, send me an email to: [viviana.tipiani\[at\]gmail.com](mailto:viviana.tipiani@gmail.com) or through Contact Me.